

列市萬花筒日明舉行

節目多元化 美食任君嘗

【明報專訊】第九屆列治文「萬花筒」（Kaleidoscope）多元文化慶祝活動，明日會在列治文明納路公園（Minoru Park）舉行。大會安排了族裔遊行、文藝和舞蹈表演，亦有攤位遊戲和籌款競技項目，適合一家大細一同參與，估計有二十至三十萬人參加。

由列治文日昇扶輪社主辦的「萬花筒

」活動，由上午十時至下午五時舉行。據負責籌備今次活動的阿加拉（Elena Agala）表示，列治文市長馬保定已宣布七月十二日為列市的「萬花筒日」，希望透過連串活動，慶祝列市的多元文化，促進諒解，使各族裔更加融洽和諧。

由二十多個族裔超過一百人參與的大遊行，會率先在十一時舉行。其中台灣

僑胞更是首次參加。各遊行隊伍會穿上傳統民族服飾，拿着旗幟，沿運動場繞行兩周。現場有攤位遊戲，又有不同族裔的美食。另外，由中午開始，舞台上會輪流由不同族裔表演民族歌舞娛賓。

而列治文醫院基金會，亦會在當日舉行一項抬病床籌款競賽，一方面為觀眾提供緊張的競技表演，另方面希望籌得經費，幫助列治文醫院更新一些病床。列治文醫院基金會行政總監區玉莉（Jackie Lee-Son）表示，現時有四十隊報名參加。他們五人一組，其中一人

扮病人坐在床上，另外四人就合力將他推到終點，最快完成者勝出。醫院方面會派代表參加，而皇家騎警和列治文消防局亦會同場競技。

她說基金會希望可以籌得十萬元，供列治文醫院更新病床之用。

阿加拉補充說，今屆是第一次將慶祝和表演場地移師戶外舉行，去年在列治文中心舉行，有十萬人次參加。預計今屆參加人數，會大增至二十至三十萬人次。由於表演節目衆多，他們考慮明年將慶祝活動分為兩日舉行。

循環物品服務指南年底上網 方便購買出售租用人士應用

【明報專訊】大溫區域局（GVRD）循環再用物品指南網上版將於今年底投入服務，該局呼籲市民可上網登記，方便有意購買、出售及租用二手物品人士查閱。

大溫區域局傳媒關係發言人加德納（Sheila Gardner）昨日表示，大溫區域局現正準備重新編印深受市民歡迎的《巧用舊材料，製作百樣東西》（101 Things to Do With All Your Old Stuff）指南。同時，該指南除了有印刷版之外，在今年底還將會有網上版，讓有興

趣購買、出售及租用二手物品人士上網瀏覽。

加德納說，大溫區域局呼籲市民可致電六零四・四五一・六五八五，在八月十二日前辦理登記其商業名稱、營業時間、地址、電話號碼、網址、簡述商店產品，以及服務簡介。她又指出，在大溫區域局地區產生的廢物，當中百分之四十九都可以循環再用。

加德納表示，市民應多利用《巧用舊材料，製作百樣東西》指南，既環保又省錢，同時又可節省時間。

【明報專訊】全加中華總會館電腦班招生

全加中華總會館為加強與各分會與社團間的聯繫交流，並讓民衆多了解會館的服務與最新活動訊息，開設了網頁專區，歡迎市民上網瀏覽。目前網頁主要介紹會館的各

項活動與開班訊息，會館近期將舉行的各項活動都將陸續刊登於網站上，除此之外，網站也闢有各班學員的活動專區，展現學員們的學習成果。會館電腦新班於七月十四日（星期一）陸續開課，歡迎查詢。

上課地點：2F, 545

Gore Ave., Vancouver。查詢六零四・六八八・一七

二七，汪先生或六零四・

八六二・二八五八焦小姐

華埠傳統建築密度轉移獲優惠

有助古蹟保留振興經濟

【明報專訊】溫市議會昨日通過給予華埠及煤氣鎮傳統物業修復獎勵計劃的建議，華埠傳統物業的密度轉移優惠（density bonus）將可與煤氣鎮看齊。

溫市議員昨日一致通過，為華埠傳統建築制定密度轉移優惠的計算方式，將原本的密度轉移優惠由二提升至同等於煤氣鎮的五點五，即在一千呎的土地最多可興建至五千五百呎面積的樓宇。同時從二零零三至二零零五年資本計劃中撥出四萬元，協助維修二百三十一幢位於華埠、煤氣鎮及溫市中心東端的符合古蹟認定的建築物。

據溫市城市規劃總監的報告指出，在未來五年推行獎勵計劃，將可為華埠及煤氣鎮帶來相等逾五千五百萬元的文物保留投資活動。

溫市議員蘇利文（Sam Sullivan）昨日表示，華埠有不少具歷史價值的傳統物業都需要修葺，估計總維修費高達數億元，大部分業主都無法承擔，相信該獎勵計劃將有助保留歷史文物，提升古舊建築的安全及振興華埠經濟。

另一方面，溫市議會亦計劃於十月大規模審核華埠傳統建築是否合乎抵禦地震標準，及於日後考慮將有關獎勵計劃伸延至喜士定街一帶。

中國難民援助協會主席被捕

【明報專訊】中國難民援助協會主席章培德本月九日下午被移民部拘留，他在加拿大的女友早他一步於昨日中午十二時，被遣返回中國。

協會成員之一于啓義說，章培德是帶着現金準備擔保女友出獄時被逮捕，不過，于啓義表示，他並不獲悉移民部曾否要求章培德提供保金的情況。

于啓義說，在溫哥華成功取得2010年冬季奧運的主辦權後，他相信移民部將加速遣返難民，未來移民部將採取更強硬的態度，來遣返申請難民失敗者。

章培德是在去年邀集了與他有相同情況的中國難民申請者，組成了中國難民援助協會，那時章培德已經收到移民部寄出的遣返前風險評估表，移民部並曾派人到他上班地點將其逮捕。

後來章培德辭去工作，怕移民部人員找上門，儘管如此，在他的女友被逮捕後，他不得不硬着頭皮帶着現金，主動與移民部人員聯絡，看能否擔保他的女友出獄，可惜卻被捕。

章培德打電話給于啓義說，與他一起被關在機場拘留室的還有五、六個中國難民，大家都擔心被遣返。于啓義表示，其他有相同情況的中國難民，最好要有隨時被遣返的心理準備。

中西專家九月匯溫研抗癌

「中西薈萃、攜手抗癌」召集人樂美森籲請各界人士報名參加專業講座及主題聚餐。

【明報專訊】加拿大防癌協會聯同卑詩中醫針灸管理局計劃於九月廿一日在VGH演講廳，首次舉辦「中西薈萃、攜手抗癌」研討會。

這次大型講座由本地肺癌專科林俊濤醫生及高級中醫師鍾政哲博士擔任共同主席，並得到樂美森御用大律師領導召集。

樂美森表示，這次講座有幸邀得香港浸會大學醫學院、臨床部統籌主任、中醫臨床內科專家卞兆祥博士專程蒞臨主講，分享他多年來在中港兩地應用中醫藥治癌的經驗，屆時也有本地中醫專家及癌症專科人士主持，公開及專業研討講者包括林俊濤醫生、黃麗華醫生、邱麗蓮博士、戴佑俊博士、劉方中醫師、曹寶琦中醫師、蔡理平中醫師、李維雅中醫師、黃志強先生、Francis Law博士及Paula Brown女士等。讓中西醫專家交流經驗心得，互相切磋學習，從不同角度瞭解中醫藥在治癌方面的優點、限制、利弊及前景。

當日晚上會假列治文幸運海鮮酒樓舉行主題聚餐，也由專程蒞臨的卞兆祥博士講述中醫藥在治癌方面的前景。樂美森籲請各界中西醫及任何有興趣講座或主題聚餐的人士，致電Cindy馮小姐六零四・二三二・四六零六、傳真六零四・二三二・四六零七、或電郵pro-lifeC21@shaw.ca查詢，又或瀏覽www.healthc21.com。

【明報專訊】美加荷里活武打影星張明道應中華文化中心之邀，再次帶領其黑帶教練團參與該中心所主辦之「第三屆中華文化藝術市場」，於本星期六（七月十二日）中午十二時在中山廣場舉行之「漫舞（武）輕歌同樂日」節目，表演多項少林正宗洪家拳，並負責即席教導觀眾學習武術。

張明道及其教練團將會演出春秋大關刀、三叉大鋼扒、三節鋼鞭、彎月腰刀、纏槍及棍對打等精采項目。

為了與衆同樂，文化中心並邀請世界六通拳Killarney分

文藝市場周六好節目 中山廣場上演武術歌唱舞蹈

會及Renfrew華人耆英會為觀眾表演多項精采舞蹈，並教導觀眾一起跳民俗舞及集體舞。

漫舞之後，梁悅蘭會為觀眾獻唱悅耳歌曲，並歡迎觀眾參加卡拉OK同樂，一展歌喉，有興趣載歌載舞者，不要錯過這個漫舞（武）輕歌同樂日。

藝術市場除了在中山廣場有上述精采多元文化節目表演外，在中華文化中心廣場尚有二十多個攤位展銷民間手工藝，歡迎一家大小前往參加，費用全免。查詢請電：六零四・六五八・八八五零。

加國中醫藥學會健康講座

【明報專訊】加拿大國家中醫藥學會定於七月廿日（星期日），下午一時卅分至四時於列治文公共圖書館演講大廳(100-7700 Minoru Gate)舉辦講座，講題「如何吃出窈窕與健康」，由王炯峰醫師、高德成醫師主講。

查詢六零四・二七五・九五七八或六零四・八七二・八九六八。

【明報專訊】由加西中文僑校聯合會主辦的「2003年加西中文僑校夏令營」，已於七月四日至七月七日順利完成，所有參加學生不但度過了一個充實愉快的暑假活動，家長們亦紛紛表示明年還要讓學生繼續參加這類有意義的夏令營。

「加西中文僑校夏令營」今年是由加西中文僑校聯合會第四度舉辦，地點選在素里Crescent Beach的Camp Alexandra，該營區風景秀麗、場地設施完善，非常適合用來舉辦夏令營。為了舉辦今年的夏令營，主辦單位早在二年前便已預定好該場地。

擔任夏令營的授課講師在年初時的規劃是由台灣派出三位民俗講師，但為了消除學生家長對於台灣派出老師是否須要隔離的疑慮，因此臨時改由溫哥華當地自聘講師，而所有當地講師也都具有豐富的教學經驗，也能充分掌握學生的需要，讓今年的夏令營內容毫不遜色。

今年的課程內容包括：趣味數學、手工編織、陶土、絲染、舞蹈、認識大自然、領袖訓練、紙雕、風箏製作、賞鳥及餐廳禮儀等。

其中有多項是以往未曾舉辦的新項目，深受學生們喜愛，例如：由卡內基中心Katie Witt講師所主講的領袖訓練，由台灣野鳥學會廖世卿理事長所主持的戶外賞鳥及認識大自然等，都讓學生收穫豐富。

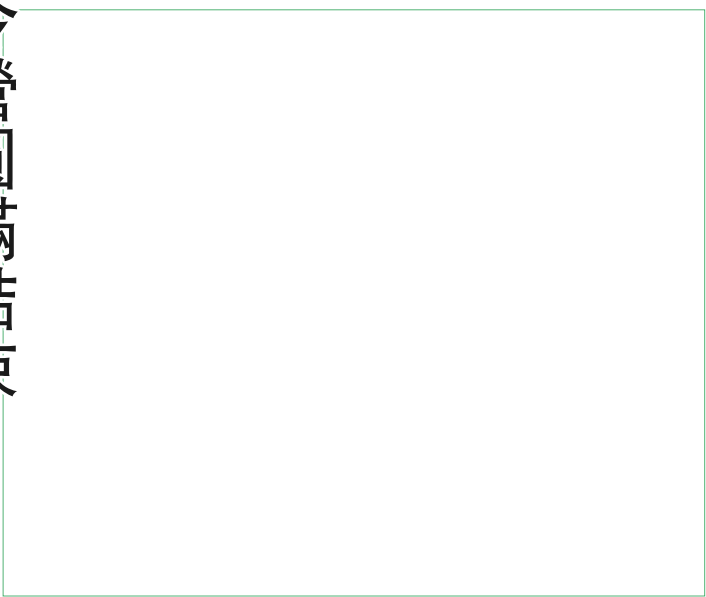
在所有參加的七十五位學生之中，從最小六歲到十四歲全部住宿於營區，沒

加西中文僑校夏令營圓滿結束

有一人提前離營，更顯示出參加學生的高度興趣及主辦單位課程安排與生活輔導的成功。

此次出力最多的是加西中文僑校聯合會中的「白石中文學校」李幸姬校長及其學校的教師們，以及袁瓏校長及周秀蓮校長的全程參與，才能使夏令營順利完成。

七月七日餐會結束後，夏令營舉行了結業典禮，駐溫哥華台北經濟文化辦事處僑務專員陳錦芬特別到場表達關心。陳專員並頒發獎杯給各組表現優異的學生，鼓勵同學們再接再勵繼續認真學習。



陳錦芬(後排戴墨鏡者)與錢慰曾(陳右)與全體老師學生合照